

**CIRCOSCRIZIONE AMMINISTRATIVA 8**

*San Salvario – Cavoretto – Borgo Po  
Nizza Millefonti – Lingotto - Filadelfia*

**Doc. n.139/2017**

**CITTA' DI TORINO**  
**PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DELLA CIRCOSCRIZIONE 8**  
**29 NOVEMBRE 2017**

Il Consiglio di Circoscrizione 8 convocato nelle prescritte forme, in l convocazione per la seduta del **29 NOVEMBRE 2017** alle ore **19,30** presenti nell'aula consiliare del Centro Civico, in Torino, Corso Corsica n. 55, oltre il Presidente Davide RICCA, i Consiglieri:

BERNO Fulvio – BORELLO Rosario – D'AGOSTINO Lorenzo -  
D'ALESSIO Luca – DELPERO Stefano - DEMASI Andrea – FICHERA  
Maria - FRANCONI Vittorio – GERMANO Lucia – GIARETTO Massimo –  
LOI CARTA Alberto – LUPI Alessandro – MARRAS Oliviero - MIANO  
Massimiliano – MONTARULI Augusto - PAGLIERO Giovanni - PALUMBO  
Antonio - PARMENTOLA Paola – PASQUALI Raffaella – PERA Dario -  
PETRACIN Noemi.

In totale con il Presidente n° 22 Consiglieri.

Risultano assenti i Consiglieri: Aime, Guggino, Omar Sheikh Esahaq,

Con l'assistenza del Segretario: Dr. Francesco ARDITO

ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

**Il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:**

C.8 – Progetti sportivi “Pole Dance-Crossfit” e “Indisciplinati”. Contributi straordinari alle Associazioni Centro di Formazione Sportiva e UISP Comitato Torino per complessivi euro 3.500,00. Approvazione

## CITTÀ DI TORINO

C.8-S.SALVARIO-CAVORETTO-B.GO PO-NIZZA MILLEFONTI-LINGOTTO-  
FILADELFIA

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.8 PROGETTI SPORTIVI "POLE DANCE-CROSSFIT" E "INDYSCIPLINATI".  
CONTRIBUTI STRAORDINARI ALLE ASSOCIAZIONI CENTRO DI FORMAZIONE  
SPORTIVA E UISP COMITATO TORINO PER COMPLESSIVI EURO 3.500,00.  
APPROVAZIONE

Il Presidente Davide Ricca, di concerto con la Coordinatrice della II Commissione di Lavoro Permanente Paola Parmentola e il Coordinatore della Sotto Commissione Sport, Dario Pera, riferisce:

il Consiglio della Circoscrizione 8, in esecuzione del Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e altri benefici economici, n° 373, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 settembre 2015 (n. mecc. 201406210/049, esecutiva dal 28 settembre 2015, in vigore dal 1 gennaio 2016), ha approvato in data 8 febbraio 2017 le “Linee Guida” per l’anno 2017 (n. mecc. 2017 00427/091).

Tale approvazione si è resa necessaria, ai sensi dell’art. 6 del sopra richiamato Regolamento, per procedere alle concessioni ed erogazione dei contributi ordinari nel corso dell’anno medesimo a favore di associazioni e/o organismi no-profit, al fine di favorire l’autonoma iniziativa dei cittadini, singoli e associati, per lo svolgimento di attività di interesse generale, in ossequio al principio di sussidiarietà, di cui all’art. 118 della Costituzione.

Successivamente all’approvazione delle linee guida e alla loro pubblicazione sono pervenuti i seguenti progetti di carattere sportivo:

Il progetto “**Pole dance – crossfit anno 2017**” proposto dall’Associazione CFS S.S.D. a.r.l. con sede in Torino, via Carlo Capelli 98 CF 11515030010 (all.1) ha proposto l’attivazione dal mese di novembre al mese di dicembre 2017 di corsi di pole dance, forma di ginnastica acrobatica in cui l’atleta utilizza una pertica per effettuare le evoluzioni, e crossfit, attività di allenamento corporeo che coinvolge tutto l’apparato muscolare, rivolto agli studenti del I.I.S. Copernico Luxemburg in corso Caio Plinio 2. I corsi verranno effettuati presso la palestra dell’Istituto e si terranno dalle ore 9,30 alle 16,00 dal lunedì al venerdì.

Il preventivo di spesa presentato, che non prevede entrate, ammonta a Euro 2.520,00.

Il progetto “**Indysciplinati**”, proposto dall’Associazione UISP Comitato di Torino, con sede in Torino, via Nizza 102 CF 97606970016, (all. 2) ha presentato un progetto finalizzato ad animare luoghi di incontro informali, piazza Zara e Giardino Levi, con un calendario di iniziative sportive che possano coinvolgere bambini, adolescenti e giovani nella pratica di nuove discipline come il parkour, lo skate, il longboard e la skate line. Le attività saranno completamente gratuite e facilmente fruibili da tutti, si prevede di coinvolgere complessivamente 200 persone che verranno organizzati secondo diversi gradi di capacità tecnica, con l’intento di far avvicinare alla pratica

sportiva più partecipanti possibili. Sono previsti otto incontri per ciascuna disciplina da tenersi nel periodo dal 6 novembre al 11 dicembre 2017. Obiettivi del progetto sono quelli di promuovere lo sport come strumento di aggregazione, coesione sociale e integrazione, utilizzare lo spazio pubblico come bene comune coinvolgendo giovani e famiglie nella cura degli usuali luoghi di aggregazione e incontro.

Il preventivo di spesa presentato, che non prevede entrate, ammonta a Euro 1.920,00.

Sulla base dell'istruttoria effettuata dall'Ufficio Sport le suddette proposte presentano corretti requisiti formali e sostanziali, risultando altresì, per i contenuti e le finalità descritte nell'ambito dei progetti, caratteristiche di straordinarietà ai sensi dell'articolo 3 comma 2 del succitato Regolamento.

La Giunta Circoscrizionale, con l'intento di sostenere tali iniziative che propongono altresì attività di aggregazione attraverso la pratica di diverse discipline sportive, in armonia con i criteri indicati all'art. 86 dello Statuto della Città di Torino e in conformità con la disciplina stabilita con il Regolamento di erogazione dei contributi della Città di Torino, ha positivamente valutato i progetti di cui sopra.

Considerato l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di enti o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva quali quelli rivolti agli abitanti del territorio, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore e in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la realizzazione di attività sportive e aggregative di varia natura a favore della popolazione giovanile, quali quelle oggetto del presente contributo, si stabilisce che non sussiste ai sensi dell'art. 6 comma 9 del D.L. 78/2010 così come convertito dalla L. 122/2010, alcuna finalità di puro ritorno dell'immagine per l'ente pubblico.

Si evidenzia pertanto una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'incremento delle attività e opportunità offerte alla popolazione tutta, nonché la positiva e costituzionalmente orientata cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Il presente provvedimento è stato discusso nella riunione di Giunta del 30 ottobre 2017 e nel corso della II Commissione Permanente di Lavoro tenutasi in data 7 novembre 2017.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lg.vo n. 267 del 18 agosto 2000;

Visti gli articoli 55 comma 2, 61 e 86 dello Statuto della Città di Torino;

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374/2015 approvato con Deliberazione Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094) esecutiva da 01 gennaio 2016;

Visto il Regolamento delle modalità di Erogazione di Contributi e di altri Benefici Economici n. 373/2016, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 Settembre 2015 mecc. n. 2014 06210/049;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 comma 1 del T.U. delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 267 del 18 agosto 2000 sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;

favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate.

## PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano:

1. di approvare, il progetto “Pole dance-crossfit””, che rientra nei criteri di erogazione contributi di cui all’art. 3 comma 2 del “Regolamento di Erogazione di Contributi e di Altri Benefici Economici” n. 373, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 Settembre 2015 mecc. n. 2014 06210/049;
2. di individuare l’Associazione CFS S.S.D .a.r.l. con sede in Torino, via Carlo Capelli 98 CF. 11515030010 – 10124 Torino, quale beneficiaria di un contributo di Euro 2.000,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, pari al 79,37%, del preventivo di spesa di Euro 2.520,00 per la realizzazione del progetto “Pole dance - crossfit” (All. 1);
3. di approvare, il progetto “Indyscyplinati ”, che rientra nei criteri di erogazione contributi di cui all’art. 3 comma 2 del “Regolamento di Erogazione di Contributi e di Altri Benefici Economici” n. 373, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 Settembre 2015 mecc. n. 2014 06210/049;
4. di individuare l’Associazione UISP Comitato di Torino, con sede in Torino, via Nizza 102 CF. 97606970016, quale beneficiaria di un contributo di Euro 1.500,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, pari al 78,13%, del preventivo di spesa di Euro 1.920,00 per la realizzazione del progetto “Indyscyplinati” (All. 2);
5. di dichiarare che i predetti contributi sono conformi a quanto previsto dall’art. 86 comma 3 dello “Statuto della Città” e rientrano nei criteri generali dell’erogazione dei contributi come previsto dal Regolamento comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014 06210/049 del Consiglio Comunale del 14.09.2015, esecutiva dal 28.09.2015, in vigore dal 1 gennaio 2016. I suddetti contributi concessi saranno ridotti proporzionalmente in sede di liquidazione qualora, a seguito di presentazione del consuntivo e previa verifica delle entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate e/o non compatibili con le finalità del progetto.
6. di dichiarare che trattasi di contributi pubblici corrisposti a sostegno di attività svolte da soggetti terzi e rientranti nei compiti istituzionali dell’Ente e nell’interesse della collettività;
7. di riservare a successiva determinazione dirigenziale l’impegno della spesa e la devoluzione dei contributi per un importo complessivo di Euro 3.500,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge;
8. la devoluzione finanziaria del suddetto contributo sarà definita a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili del Bilancio 2017, ai sensi dell’art. 6 comma 4 del Reg. Municipale nr. 373;

di dare atto che:

- è stata acquisita la dichiarazione attestante l’osservanza del disposto dell’art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, allegata al presente provvedimento all’interno dei progetti di cui agli allegati 1 e 2;
- è stato verificato che i beneficiari dei contributi, ai sensi dell’art. 4 comma 3 del Regolamento di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 e della

deliberazione C.C. nr. mecc. 2017 00883/24 del 30/03/2017, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;

- il presente provvedimento non rientra, per natura o contenuti, nei presupposti per la valutazione dell'impatto economico come da allegata dichiarazione debitamente firmata dal Dirigente Area Circostrizionale (All. 3);
- è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio;
- il presente provvedimento non comporta oneri di utenza;

di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del D.Lgs. 267 del 18 agosto 2000.

Il Consiglio della Circostrizione 8 con votazione palese per alzata di mano che ha dato il seguente esito:

Non partecipa alla votazione il Consigliere Pera.

Presenti	21
Votanti	21
Voti favorevoli	21

#### DELIBERA

per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano:

1. di approvare, il progetto "Pole dance-crossfit" ", che rientra nei criteri di erogazione contributi di cui all'art. 3 comma 2 del "Regolamento di Erogazione di Contributi e di Altri Benefici Economici" n. 373, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 Settembre 2015 mecc. n. 2014 06210/049;
2. di individuare l'Associazione CFS S.S.D .a.r.l. con sede in Torino, via Carlo Capelli 98 CF. 11515030010 – 10124 Torino, quale beneficiaria di un contributo di Euro 2.000,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, pari al 79,37%, del preventivo di spesa di Euro 2.520,00 per la realizzazione del progetto "Pole dance - crossfit" (All. 1);
3. di approvare, il progetto "Indisciplinati" ", che rientra nei criteri di erogazione contributi di cui all'art. 3 comma 2 del "Regolamento di Erogazione di Contributi e di Altri Benefici Economici" n. 373, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 Settembre 2015 mecc. n. 2014 06210/049;
4. di individuare l'Associazione UISP Comitato di Torino, con sede in Torino, via Nizza 102 CF. 97606970016, quale beneficiaria di un contributo di Euro 1.500,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, pari al 78,13%, del preventivo di spesa di Euro 1.920,00 per la realizzazione del progetto "Indisciplinati" (All. 2);
5. di dichiarare che i predetti contributi sono conformi a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello "Statuto della Città" e rientrano nei criteri generali dell'erogazione dei contributi come previsto dal Regolamento comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014 06210/049 del Consiglio Comunale del 14.09.2015, esecutiva dal 28.09.2015, in

vigore dal 1 gennaio 2016. I suddetti contributi concessi saranno ridotti proporzionalmente in sede di liquidazione qualora, a seguito di presentazione del consuntivo e previa verifica delle entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate e/o non compatibili con le finalità del progetto.

6. di dichiarare che trattasi di contributi pubblici corrisposti a sostegno di attività svolte da soggetti terzi e rientranti nei compiti istituzionali dell'Ente e nell'interesse della collettività;
7. di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa e la devoluzione dei contributi per un importo complessivo di Euro 3.500,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge;
8. la devoluzione finanziaria del suddetto contributo sarà definita a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili del Bilancio 2017, ai sensi dell'art. 6 comma 4 del Reg. Municipale nr. 373;

di dare atto che:

- è stata acquisita la dichiarazione attestante l'osservanza del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, allegata al presente provvedimento all'interno dei progetti di cui agli allegati 1 e 2;
- è stato verificato che i beneficiari dei contributi, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 e della deliberazione C.C. nr. mecc. 2017 00883/24 del 30/03/2017, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;
- il presente provvedimento non rientra, per natura o contenuti, nei presupposti per la valutazione dell'impatto economico come da allegata dichiarazione debitamente firmata dal Dirigente Area Circostrizionale (All. 3);
- è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio;
- il presente provvedimento non comporta oneri di utenza.

Il Consiglio della Circostrizione 8 con votazione palese per alzata di mano che ha dato il seguente esito:

Non partecipa alla votazione il Consigliere Pera.

Presenti	21
Votanti	21
Voti favorevoli	21

Dichiara, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del D.Lgs. 267 del 18 agosto 2000.